

# LAUSANNE

## LAUSANNE EN BREF

### SPECTACLE

#### 9<sup>e</sup> Coup de théâtre au Flon

L'Atelier Théâtre présente son nouveau spectacle ce soir, à 20 h 30. Ce 9<sup>e</sup> Coup de théâtre au Flon sera, comme d'habitude, placé sous le signe de l'humour. Présenté et mis en scène par le comédien Olivier Lejeune, il constituera, pour plusieurs demandeurs d'emploi, l'aboutissement des douze jours de formation suivis dans le cadre de leur développement personnel. A noter que plus de 370 personnes ont déjà participé à cette aventure théâtrale. Le spectacle sera joué dans les locaux de Picpus, Côtes-de-Montbenon 14, à Lausanne. (2)

### CONCERT

#### Vincente Feliú comme à Cuba

Dans le cadre de la Peña latina, le musicien cubain Vincente Feliú donnera demain son unique concert à Lausanne, à Pôle Sud. Une soirée «Nueva Trova cubana», avec la participation de Los Andes et de Karel Garcia. Possibilité de se restaurer sur place «à la cubaine» moyennant réservations au 021 311 11 34. Demain de 19 h à 24 h (concert à 20 h 30), av. Jean-Jacques Mercier 3, au Flon. (2)

# Pully fera la police à Paudex

### ENTENTE

 Une convention sera signée entre les deux communes pour que les agents pulliérans assurent la sécurité sur le territoire de sa voisine.

**LÉO BOLLIGER**  
Pully mettra ses forces de police à disposition de sa voisine Paudex. Le Conseil communal pulliérans a approuvé mercredi soir une proposition de convention en ce sens. En raison de sa taille et de son nombre d'habitants (1369 en 2001), la commune de Paudex ne dispose pas d'un propre corps de police. Une partie des tâches habituellement remplies par les forces de

l'ordre publiques sont assurées, ici, par les membres de l'Exécutif ou de l'Administration, en collaboration étroite avec la police cantonale. Ayant observé une augmentation des «dommages au patrimoine» et des «incivilités» sur leur territoire au cours des trois dernières années, les autorités communales ont jugé nécessaire de mieux assurer la sécurité de leurs habitants à l'avenir. C'est ainsi que Pully, qui possède un corps de police important

(plus de 30 agents) actif vingt-quatre heures sur vingt-quatre et sept jours sur sept, a été approchée. Moyennant une contrepartie financière annuelle de 91 000 francs, Paudex demande à sa voisine de pouvoir bénéficier d'un certain nombre de prestations policières telles que: présence de patrouilles préventives et répressives, contrôle et gestion de la circulation, du trafic et du stationnement, contrôle des heures d'ouverture et de fermeture des

établissements publics ou, encore, service de l'ordre lors de cérémonies et de manifestations, conseils pour la signalisation. Plutôt que d'intégrer le territoire de «Paudex à celui de Pully avec des services de police identiques pour les deux communes», la préférence a été donnée à un système de prestations «à la carte». La police de Pully assurera en moyenne une présence de quatre heures par jour à Paudex. Cette augmentation du ca-

hier des charges pour les forces de l'ordre pulliérans ne nécessitera pas un renforcement des effectifs en raison d'une meilleure rationalisation du travail. Le Conseil communal de Paudex se penchera sur ce projet d'entente lundi prochain. Il devrait l'approuver sans difficulté dès lors que l'idée émane de ses propres autorités. Avant d'entrer concrètement en vigueur, la convention devra encore être avalisée par le Conseil d'Etat. (1)



Pully possède un effectif de plus de trente policiers capables d'intervenir jour et nuit. Sedrik Nemethi

## Commune dans le rouge

### FINANCES

 Les comptes 2002 de Pully affichent un déficit d'un million.

Un million de déficit en 2002: vérité ou manœuvre politique pour permettre de justifier une augmentation du taux d'imposition? Au moment où le Conseil communal de Pully était appelé à approuver les comptes 2002, la question s'est posée. «On a modifié le thermomètre pour transformer un être sain en un être malade», s'est exclamé le radical Christian Polin. Il s'étonne du déficit annoncé par la Municipalité alors même que les comptes bruts présentent un excédent de près de 450 000 francs. C'est la constitution de réserves, recommandée par une fiduciaire, a ex-

pliqué le syndic Jean-François Thonney, qui ont fait basculer les chiffres dans le rouge. Cela fait des années que Pully redoute cette situation. Jusqu'ici, la réalité avait toujours démenti les prévisions par trop pessimistes des autorités. Jean-François Thonney s'est défendu de vouloir noircir la situation: «Les signes économiques pour l'avenir sont préoccupants et tous les indicateurs sont aujourd'hui dans le rouge. Sans une inversion de tendance, nous aurons de graves problèmes avec les comptes de cette année, mais aussi pour le

budget de l'année prochaine.» Avec la participation aux charges du canton, de plus en plus importantes, la marge de manœuvre dont dispose Pully avec un budget global de 120 millions de francs ne cesse de s'amenuiser. Toute une série de mesures seront prises par les autorités pour contenir le déficit. Le plan des investissements des quatre prochaines années (51 millions de francs) pourrait être redimensionné. En dernier recours, il n'est pas exclu que le taux d'imposition soit revu à la hausse. Les comptes ont été approuvés par le Conseil. L. Bo.

## Fête et jumelage

**PRILLY** La fin de la semaine sera festive à Prilly. Les réjouissances cet après-midi, avec la Fête des écoles, avec un cortège à 17 h 30 au centre-ville et un carrousel. La soirée sera égayée par l'Orchestre Kouky dans Co à la place du Marché et la Fanfare de Giubiasco à l'aula du Chasseur. Le 28 juin, la pose d'une plaque commémorative et la signature d'un pacte d'amitié officialisera le jumelage entre Prilly et la commune tessinoise de Giubiasco, qui célèbrent en même temps leur bicentenaire. La fête continue samedi, dimanche et lundi avec l'Abbaye de Prilly. Au programme: concerts, bals gratuits et animations diverses. Le Conseil des jeunes de Prilly sera également présent le 28, animant un stand de prévention des abus d'alcool, en collaboration avec des spécialistes. Soucieux d'éviter les leçons de morale mais désireux de montrer qu'ils ne sont pas dupes des campagnes publicitaires menées par certaines grandes marques d'alcool, les jeunes prilliérans proposeront des cocktails sans alcool, ainsi qu'un espace de dialogue et d'information. K. G.

## Le grand tour des ordures

Les bénévoles de la jeune structure vaudoise Summit Foundation entament une tournée des rendez-vous de l'été pour inciter à «jeter juste».

**SENSIBILISATION** Les mauvaises habitudes restent difficiles à perdre. La petite équipe de bénévoles de Summit Foundation — fondation créée en 2001 — s'attaque à celles qui dégradent l'environnement et ils le rappelleront lors des festivals, manifestations sportives et autres événements, comme la Nuit des musées à Lausanne. Premier arrêt pour conscientiser les amateurs de festivals d'été au tri des ordures: le Montreux Jazz, dès le 4 juillet. Un ponton en bois décoré d'éléments naturels permettra de rejoindre le vieux pédalo de 1963 que les militants ont équipé de filets pour ramasser les déchets flottants. Les festivaliers pourront pédaler gratuitement en échange d'une action écologique et ludique. A travers cette action, il s'agit de rappeler que chaque année beaucoup d'habitants des mers s'étouffent en avalant les débris de saisonniers des plages. Une voiture récupérée au fond d'un lac sera remplie d'eau, notamment sous la tente environnement du Paléo Festival. Des déchets y flotteront avec des étiquettes men-



La chaise symbole de la campagne écologique. Philippe Maeder

tionnant leur provenance. La fondation espère toucher un large public dans les festivals et aux abords des courses, comme le Lausanne marathon. Des ateliers y permettront aux enfants

de bricoler des petits bateaux à l'aide de matériaux recyclés. Ils y accrocheront un petit message personnel et en rapport avec l'eau. Du haut d'une chaise de gardien de bains, des acteurs

joueront des rappels à l'ordre de comédiens cachés dans la foule et négligeant les poubelles. Des minireportages de chaque manifestation seront mis en ligne tout au long de l'été. Outre les animations, une série d'affiches seront disposées et des sacs-poubelle adaptés au camping seront proposés. Le slogan «Balance tes mauvaises habitudes, pas tes déchets!» — pour lequel Summit Foundation avait remporté le premier Trophée Eco-Conscience (24 heures du 19.11.2002) — cédera la place aux couleurs des différentes manifestations sur les cendriers de poche. La maxime reste valable, mais la petite boîte deviendra aussi un souvenir de Rock Oz'arènes ou de l'Urban contest de roller, par exemple. Laurent Sommer

## Trafic perturbé

**VOITURES** Les Fêtes de Lausanne promettent aujourd'hui et demain une foule d'animations, de la place de l'Europe à l'esplanade de la Madeleine en passant par la place de la Riponne. Les automobilistes devront donc payer un tribut aux fêtards. A partir de ce matin et jusqu'à dimanche, la rue Pierre-Viret (reliant le pont Bessières à la place du Tunnel) sera interdite au trafic — dès 9 h — et au stationnement — dès 6 h. Les transports publics circuleront jusqu'à 11 h 30. La rue Centrale pourrait elle aussi être barrée entre 22 h et 5 h du matin — les deux nuits des Fêtes — en fonction de l'affluence du public. Les places de parc seront chères. Le stationnement sera en effet interdit dès 6 h ce matin sur les places Centrale et Pépinet. Les automobilistes récalcitrants seront amendés et leurs véhicules enlevés à leurs frais. La police signalera également qu'elle sera présente dans tout le secteur des Fêtes à titre préventif et dissuasif. Le poste du Flon ainsi que l'hôtel de police feront nuits blanches pendant la durée des festivités. M. Cl.

## PUBLICITÉ

**LIQUIDATION DE TAPIS PERSE**

JAVID S.A. LIQUIDE LE STOCK DE SES MAGASINS D'EPALINGES ET DE CHAUCRAU SUITE A LEURS FERMETURES.

De véritables tapis authentiques à prix cassés!

**TAPIS JAVID**

Grand-Saint-Jean 21 1003 Lausanne  
☎ 021 312.54.47 ☎ 021 312.54.46

**FESTIVAL DE LA BD DE LAUSANNE LE MONDE SELON LÜSCHER**

**Luigi**

The tracing peper-man™